



## A m t s b l a t t

### **Gemeinde Asbach-Bäumenheim**

Herausgeber : Gemeindeverwaltung, Rathausplatz 1,  
86663 Asbach-Bäumenheim  
Telefon: (0906) 2969-19, Fax: (0906) 2969-40  
Internet: [www.asbach-baeumenheim.de](http://www.asbach-baeumenheim.de)

Druck: Donauwörther Zeitung  
Erscheint nach Bedarf

Nr. 27

07.07.2012

Nr. 1

**Vollzug des Wasserhaushaltsgesetzes (WHG) und des Bayer. Wassergesetzes (BayWG);  
Ermittlung des Überschwemmungsgebietes für ein hundertjährliches Hochwasserereignis (HQ<sub>100</sub>)  
an der Schmutter in den Ortsbereichen der Gemeinden Asbach-Bäumenheim und Mertingen**

- **Änderung der Überschwemmungsgebietsverordnung und des Überschwemmungsgebiets für die Schmutter von Fluss-km 4,240 (Ortsanfang Asbach-Bäumenheim) bis Fluss-km 9,500 (Egelseebachwehr)**

### **B e k a n n t m a c h u n g**

#### **1. Geltende Überschwemmungsgebietsverordnung von 1979**

Das Landratsamt Donau-Ries hat für den Abflussbereich der Schmutter von Druisheim bis zu ihrer Mündung in die Donau in Donauwörth mit Verordnung vom 23.07.1979 ein Überschwemmungsgebiet amtlich festgesetzt (bekanntgemacht im Amtsblatt des Landkreises Donau-Ries vom 02.08.1979, Nr. 26). Die Grenze dieses aktuellen und damit noch immer gültigen Überschwemmungsgebiets ergibt sich aus einem Plan (Maßstab 1 : 5000) des Wasserwirtschaftsamtes Donauwörth aus dem Jahr 1979.

Diese Rechtsverordnung vom 23.07.1979 basiert übrigens auf der Grundlage von extremen Hochwassern der Jahre 1924 und 1927 mit bis zu 90 m<sup>3</sup>/s Wasserabfluss. Die Schmutter war damals noch nicht ausgebaut.

Dieser Schmutterausbau mit Herstellung des Egelseebachwehrs erfolgte erst in den Jahren 1956 bis 1965.

#### **2. Vorläufige Sicherung von 2009**

Die Überschwemmungsgebiete der Schmutter und am Egelseebach in den Bereichen der Großen Kreisstadt Donauwörth, der Gemeinden Asbach-Bäumenheim, Mertingen und Oberndorf am Lech wurden mit Bekanntmachung des ermittelten Überschwemmungsgebietes der Schmutter von Fluss-km 4,240 bis 12,950 und des Egelseebachs von Fluss-km 1,650 bis 8,760 im Amtsblatt des Landkreises Donau-Ries vom 11.08.2009 um die Flächen eines 100-jährlichen Hochwassers ergänzt.

Diese vorläufige Sicherung der Überschwemmungsgebiete hat ergeben, dass speziell an der Schmutter, deren Hochwasser innerhalb der bebauten Ortsbereiche Mertingens und Asbach-Bäumenheims über den Egelseebach gesteuert wird, sich eine wesentlich verbesserte Hochwasserlage ergeben hat.

#### **3. Änderungsverfahren zum bestehenden Überschwemmungsgebiet**

Auf der Grundlage der Ergebnisse der vorläufigen Sicherung beantragte die Gemeinde Mertingen mit Schreiben vom 08.03.2012 die Änderung und Anpassung des Überschwemmungsgebiets der Schmutter zwischen Asbach-Bäumenheim und Mertingen und damit der Rechtsverordnung vom 23.07.1979 des Landratsamtes Donau-Ries.

Die Grenze des aktuellen Überschwemmungsgebiets, festgesetzt im Jahr 1979, ergibt sich aus den dieser Bekanntmachung beigefügten Karten mit der darin eingezeichneten roten Umrandung (Bezeichnung „historische Überschwemmungsgebietsgrenze“).

Das Landratsamt Donau-Ries führt aufgrund der Antragstellung der Gemeinde Mertingen, ergänzt mit den Überschwemmungsgebietskarten zum ermittelten Hochwassergebiet des Wasserwirtschaftsamtes Donauwörth vom 27.02.2012, ein wasserrechtliches Rechtssetzungsverfahren durch. Dessen Grundlage beruht auf § 76 Abs. 1 WHG und Art. 46 Abs. 1 bis 3 BayWG.

Dabei ist auch vorgesehen, die räumliche Abgrenzung der Überschwemmungsflächen von Fluss-km 4,240 (Ortsanfang Asbach-Bäumenheim) bis Fluss-km 9,500 (Egelseebachwehr) den heutigen tatsächlichen Verhältnissen (nach Ausbau des Egelseebachwehres) anzupassen.

In der künftigen Änderungsverordnung werden zudem die rechtlichen Hinweise auf die heute geltenden Vorschriften von WHG und BayWG berücksichtigt.

Vor dem Erlass einer Änderungsverordnung für das Überschwemmungsgebiet der Schmutter von Fluss-km 4,240 bis 9,500 führt das zuständige Landratsamt Donau-Ries ein Anhörungsverfahren entsprechend Art. 73 Abs. 2 bis 8 des Bayerischen Verwaltungsverfahrensgesetzes durch (Art. 73 Abs. 3 Bayerisches Wassergesetz).

Es wird darauf hingewiesen, dass

1. die **Planunterlagen** und **ein Entwurf** der Überschwemmungsgebietsverordnung in der **Zeit von 16.07.2012 bis 20.08.2012** (ein Monat) im Bauamt (EG), Rathausplatz 1, 86663 Asbach-Bäumenheim während der Dienststunden zur **Einsichtnahme** ausliegen.
2. Jeder, dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, **bis spätestens 2 Wochen** nach Ablauf der Auslegungsfrist, das ist bis zum **03.09.2012**, bei der oben genannten Auslegungsstelle oder dem Landratsamt Donau-Ries, Donauwörth, Pflögstraße 2, **Einwendungen** schriftlich oder zur Niederschrift erheben kann,
3. falls gegen das Vorhaben Einwendungen erhoben werden, diese eventuell in einem später stattfindenden **Erörterungstermin** erörtert werden. Gegebenenfalls wird ein solcher Termin noch ortsüblich bekannt gemacht. Diejenigen, die Einwendungen erhoben haben, werden rechtzeitig vorher über Zeit und Ort des Erörterungstermins benachrichtigt.

Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden. Verspätete Einwendungen können bei der Erörterung und Entscheidung unberücksichtigt bleiben,

4. die **Zustellung** der Entscheidung über die aufrechterhaltenen Einwendungen und die Benachrichtigung der Einwendungsführer von dem Erörterungstermin durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden können, wenn mehr als 50 Benachrichtigungen oder Zustellungen vorzunehmen sind.

Nr. 2

#### **Sitzung des Hauptverwaltungs-, Finanz- und Personalausschusses**

Am Dienstag, 10.07.2012 tagt der Hauptverwaltungs-, Finanz- und Personalausschuss um 19:00 Uhr in nichtöffentlicher Sitzung im Sitzungszimmer (EG) des Rathauses.

Nr. 3

#### **Durchführung von Vermessungsarbeiten**

Die Gemeinde hat das Ingenieurbüro IAS aus Kirchheim mit der Durchführung von Vermessungsarbeiten der Schmutz- und Regenwasserkanäle sowohl im öffentlichen Bereich als auch auf privaten Grundstücksflächen beauftragt.

Nach § 20 der Entwässerungssatzung vom 26.10.2011 haben Grundstückseigentümer und Benutzer privater Grundstücke zu dulden, dass zur Überwachung der satzungsmäßigen und gesetzlichen Pflichten die mit dem Vollzug der Satzung beauftragten Personen der Gemeinde die Grundstücke und Anlagen im erforderlichen Umfang betreten. Hierzu sind ab sofort bis ca. Ende September 2012 Mitarbeiter des Ingenieurbüros IAS im Gemeindegebiet unterwegs, die sich durch eine mitgeführte entsprechende Beauftragung der Gemeinde ausweisen können.

Wir bitten Sie um Unterstützung der Arbeiten und bedanken uns für Ihr Verständnis.

Nr. 4

**Ferienprogramm 2012**

Liebe Schülerinnen und Schüler,  
über sechs Wochen Ferien warten auf Euch. Damit keine Langeweile aufkommt, bieten wir auch in diesem Jahr wieder ein abwechslungsreiches und attraktives Ferienprogramm. Macht davon regen Gebrauch und genießt Eure freie Zeit!

Mein Dank gilt dem Elternbeirat der Grund- und Mittelschule und allen Helfern der Vereine, Verbände und Organisationen, die durch ihre uneigennützig Arbeit diese Veranstaltungen ermöglichen.

Schöne Ferien und viel Spaß wünscht Euch

Euer Bürgermeister

**Programmübersicht:**

<b>Datum</b>	<b>Veranstaltung</b>	<b>Veranstalter</b>
02.08.	Feuerwehr – Feuerwehrspiele	FFW Asbach-Bäumenheim
04.08.	Steeldart	Elternbeirat
09.08.	Pizzabacken	SPD-Ortsverband
10.08.	Ein Nachmittag beim Fischereiverein	Fischereiverein
17.08.	Wildtiere in Hamlar	Jagdgenossenschaft Hamlar/Agenda 21
21.08.	Augsburger Puppenkiste "Räuber Hotzenplotz"	Arbeiterwohlfahrt
24.08.	Spiel u. Spass im Tierheim	Tierschutzverein Donauwörth
25.08.	Spiel und Spaß mit der Wasserwacht	Wasserwacht Bäumenheim
25.08.	Karate für Neugierige	TSV, Abt. Karate
31.08.	Schnitzeljagd um den Schmitterwald	Junge Union
01.09.	Karate für Neugierige	TSV, Abt. Karate
01.09.	Schießtriathlon	Schützengesellschaft
03.09.	Stockkampf – Ein Weg des Herzens	Tomas Willhöft
04.09.	Kegeln	KAB Asbach-Bäumenheim
05.09.	Schwertkampf - Ein Weg des Herzens	Thomas Willhöft
05.09.	Spiel, Spaß und viel Bewegung in der Turnhalle	TSV, Abt. Turnen
06.09.	Aikido-Kampfkunst mit Herz	Thomas Willhöft
06.09.	Führung durch die SGL-Arena	Bäumenheimer Stockfreunde
08.09.	Das Flugzeug	Motorflugsportgruppe Genderkingen
08.09.	Sunshine Deer – Geschichten	Thomas Willhöft
10.09.	Schnuppern beim TC Bäumenheim	TC Bäumenheim
11.09.	Spaß am Schach	Schachclub Asbach-Bäumenheim
August/September	Fahrt in die Allianz Arena zum Fussballspiel 1860 München	Elternbeirat

Die Flyer mit näheren Informationen werden rechtzeitig in der Schule und in den beiden Kindergärten verteilt. Zudem liegen die Flyer im Rathaus sowie in verschiedenen örtlichen Geschäften und bei den Geldinstituten zur Mitnahme aus.

Die Anmeldung findet am 24. und 25.07.2012 in der Schule (Pause) bei Frau Cyrus sowie während der Ferienzeit im Rathaus, Zi.Nr. 8/EG (Frau Kittlaus) statt.

Nr. 5

**Im Juli wieder zwei Termine für neutrale Energie-Beratung**

Näheres hierzu unter Gemeinsame Bekanntmachungen Nr. 1

Nr. 6

**Termine der Woche**

<b>Datum</b>	<b>Veranstaltung</b>	<b>Ort</b>	<b>Veranstalter</b>
10.07./19:00	HFP-Sitzung	Rathaus/EG	Gemeinde
11.07./18:30	Eigentümerversammlung Seniorenwohnanlage	Rathaus/Sitzungssaal	
14.07./14:00	Einweihung Bahnüberführung	Bahnhofsvorplatz	Gemeinde
14./15.07.	Bürger- und Kinderfest	Rund um das Rathaus	Gemeinde/Vereine

Nr. 7

**Wir gratulieren . . .**

Folgende Damen und Herren feiern Geburtstag:

Sonntag, 08.07., Ehrenbürger Rudolf Grenzebach, Rudolf-Grenzebach-Str. 7 (82 Jahre)

Montag, 09.07., Frau Teodora Lenders, Riedweg 14 a (87 Jahre)

Mittwoch, 11.07., Frau Elfriede Hummel, Josef-Dunau-Ring 9 (72 Jahre)

Donnerstag, 12.07., Herr Rudolf Fuchs, Droßbachsiedlung 37 (74 Jahre)

Freitag, 13.07., Frau Rosa Nagler, Sudetenstraße 8 (82 Jahre)

Wir wünschen allen genannten und ungenannten Jubilaren alles Gute, viel Glück, Gesundheit und Gottes Segen.

Otto Uhl

Erster Bürgermeister

angeheftet am: 06.07.2012

abgenommen am: 13.07.2012

Samstag, 07.07.2012

# Gemeinsame Bekanntmachungen

Herausgeber sind die Städte Donauwörth und Rain, die Marktgemeinde Kaisheim, die Gemeinden Asbach-Bäumenheim, Mertingen und die Verwaltungsgemeinschaft Monheim mit Stadt Monheim sowie den Gemeinden Buchdorf, Daiting, Rögling und Tagmersheim.

Die Anschriften und Kontaktdaten finden Sie im jeweiligen örtlichen Amtsblatt.

Satz: Donauwörther Zeitung

Erscheint nach Bedarf

Nr. 1

## **Im Juli wieder zwei Termine für neutrale Energie-Beratung**

Bei umfangreicheren Fragestellungen zum Thema Energie rät Landrat Stefan Rößle zu einer Energie-Beratung: „Jede Bürgerin, jeder Bürger ist eingeladen, zu dieser persönlichen Beratung zu kommen.“ Möglichkeit dazu besteht 19. Juli in der Bauinnung in Nördlingen. Von 14 bis 17 Uhr führen zwei Energieberater Einzelgespräche mit Kunden. Um eine kurze telefonische Terminvereinbarung unter Tel. 0906/74-258 (Agenda-Büro) bzw. Tel. 09081/25970 (Bauinnung) wird gebeten.

Die neutrale und kostenlose Energie-Beratung als Bürgerservice unterstützt seit vielen Jahren Ratsuchende beim Finden von geeigneten Lösungen im Bereich Energieeinsparung, rationelle Energietechniken oder erneuerbare Energien. Eine ausführliche persönliche Beratung lohnt sich besonders dann, wenn größere Renovierungsarbeiten anstehen und natürlich bei einem Neubau. Aber auch bei weniger umfangreichen Optimierungen wie der Umstellung des Heizsystems oder dem geplanten Einsatz neuerer Techniken wie Solaranlagen sind Informationen von Fachleuten hilfreich.

Die Kooperationspartner stehen für kurze Fragen auch außerhalb der Beratungstermine telefonisch zur Verfügung. Der Energieberatungsflyer für 2012 mit den Berater/innen der Kooperation sowie den aktuellen Beratungsterminen liegt bei allen Gemeindeverwaltungen, im Landratsamt, bei den Sparkassen, den Volksbanken Raiffeisenbanken und den Zeitungen aus.